

6 編者手記

8 作者小傳

畫家專題

10 蘇新平：失落的寓言
Jonathan Goodman

18 「醜陋的中國人」：劉小東的藝術
Thorsten Botz-Bornstein

25 岳敏君訪談
Karen Smith

37 楊勁松藝術之新路與近作
Patricia Eichenbaum Karetzky

奧地利薩爾茨堡現代美術館國際研討會

41 狂熱之後留下什麼？

藝壇聚焦

57 王浪與劉新華：任務完成
Mathieu Borysevicz

64 埋葬的寶藏：
在巴黎國際藝術城與葉偉立的對話
劉植紅 (Joni Low)

做

77 為什麼出版「做」中文版？
胡昉/Hans Ulrich Obrist/胡遠行

書評展評

84 中國頻率：
「活力07 - 行為藝術的基本元素」
Rachel Lois Clapham

91 招穎思 (Melissa Chiu) 的
「突圍：海外華人藝術家」
Jonathan Goodman

98 評北京尤倫斯藝術中心的85新潮展覽
Paul Gladston

105 中英人名對照

典藏國際版創刊於 2002年5月1日

社 長：簡秀枝
總策劃：鄭勝天
創刊編輯：林蔭庭 (Ken Lum)

主 編：華睿思 (Keith Wallace)
副編輯：顧珠妮 (Julie Grundvig)
史楷迪 (Kate Steinmann)
編輯助理：黎俊儀 (Chunyee Li)

行 政：藍立杉 (Larisa Brojde)
網站編輯：黎俊儀 (Chunyee Li)
廣 告：林素珍

顧 問：王嘉驥
安雅蘭 (Judy Andrews)
巫 鴻
林似竹 (Britta Erickson)
范迪安
招穎思 (Melissa Chiu)
洛柿田 (Sebastian Lopez)
侯瀚如
徐文玠 (Claire Hsu)
姜苦樂 (John Clark)
姚嘉善 (Pauline J. Yao)
倪再沁
高名潞
費大為
楊天娜 (Martina Köppel-Yang)
盧 杰
Lynne Cooke
Okwui Enwezor
Katie Hill
Charles Merewether
Apinan Poshyananda

出 版：典藏雜誌社
台灣臺北市中山北路一段85號6樓
電話：(886) 2.2560.2220
傳真：(886) 2.2542.0631
電子信箱：coart@ms37.hinet.net

編輯部：Yishu Office
410-650 West Georgia St.,
Vancouver, BC, Canada V6B 4N8
電話：(1) 604.727.6187
傳真：(1) 604.591.6392
電子信箱：info@yishujournal.com

訂閱、投稿及廣告均請與編輯部聯系。

設 計：Leap Creative Group
印 刷：中原造像股份有限公司

網 址：www.yishujournal.com
管 理：典藏雜誌社

國際刊號：1683-3082

本刊在溫哥華編輯設計，臺北印刷出版發行。
一年6期。逢1、3、5、7、9、11月1日出版。

售價每本12美元。
自2008年起訂閱一年60美元，兩年110美元。
航空郵資亞洲一年加18美元。其他地區一年加
24美元。

訂閱單可從本刊網址下載。

版權所有，本刊內容非經本社同意不得翻譯
和轉載。

封面：岳敏君，當代兵馬俑，2005，銅雕，55 x 182 x 55 公分，
私人收藏，藝術家提供